

Twenty-Fourth Sunday A, Forgiveness without Limits, 70*7 times

My dear brothers and sisters,

Today's Gospel gives us one of the most challenging teachings of Jesus: forgiveness without limits. Peter comes to Jesus with an interesting question: "*Lord, if my brother sins against me, how often must I forgive? As many as seven times?*" Peter probably thought he was very generous. Traditionally, forgiveness was understood as being offered a limited number of times. Maybe three times. Peter goes beyond that and says, "Seven times?" Seven is a number associated with fullness and perfection. But Jesus surprises him: "Not seven times, but seventy-seven times." Some translations say "seventy times seven." Jesus is not asking Peter to keep a calculator and forgive exactly 490 times! It is an idiom meaning without limit, always and everywhere.

Then Jesus tells us the parable of the servant who owed his master an enormous amount—10,000 talents. It was an impossibly large debt, something the servant could never repay. The word "talent" in Jesus' time was not a small amount of money. It was one of the largest units of currency of that time—something like saying "trillion" today. One talent was an enormous amount of money. In fact, according to the traditional comparison, one talent could represent roughly twenty years of a laborer's wages. So when Jesus says that the servant owed 10,000 talents, He is deliberately exaggerating the amount. Jesus could have simply said 100 talents, but He says 10,000—the largest imaginable number—to make a spiritual point. The servant could never possibly repay that debt. In other words, Jesus is telling us: the mercy and forgiveness we have received from God are beyond calculation. What God has forgiven us is infinitely greater than anything another person could owe us. Therefore, when someone hurts us, we are called to remember first how much God has forgiven us. This man was hopelessly indebted. And yet, when the servant begged for mercy, the master had compassion for him. He forgave the entire debt.

What an incredible experience! But then this same servant goes out and finds another servant who owes him only a small amount—100 denarii. 1 denarii is one day's wage. Compared with what had just forgiven him, it was almost nothing. Yet he grabs his fellow servant, demands payment, and eventually has him thrown into prison. And we naturally ask: How could he do this? I think the problem was not simply that he was cruel. The deeper problem was that he had not truly experienced the forgiveness of his master. He received forgiveness, but he did not allow forgiveness to enter his heart. He heard the words, "Your debt is forgiven," but he did not understand the richness of that mercy. Perhaps he walked away thinking, "*I managed to escape. I convinced my master. I found a way out.*" He failed to recognize that he was saved not because of his ability, not because of his goodness, not because he deserved it, but because his master was compassionate. And that is where pride entered his heart. He received mercy but did not become merciful. He received forgiveness but did not become forgiving. He experienced freedom but did not give freedom to another person.

Brothers and sisters, this is something we need to examine in our own lives. Sometimes we find it very difficult to forgive someone who has hurt us. We remember what they said. We remember

what they did. We remember how they treated us. And we say, *"I can never forgive that person."* But Jesus asks us to remember something else: How much has God forgive me? When I come before God in confession, when I kneel before Him and say, *"Lord, I have failed; Lord, I have sinned; Lord, I need your mercy,"* God does not say, "You have made too many mistakes. I am finished with you." God says, "I forgive you. Begin again." The more deeply we experience that forgiveness, the more capable we become of forgiving others.

Think about a person who has never received a gift. It may be difficult for that person to understand the joy of giving. But when someone experiences generosity, something changes inside that person. They want to become generous. The same is true with forgiveness. A person who truly experiences God's mercy becomes merciful. A person who truly experiences God's forgiveness becomes forgiving. That is why Jesus teaches us to pray in the Our Father: *"Forgive us our trespasses, as we forgive those who trespass against us."* Notice the connection. We are asking God to forgive us as we forgive others.

There is one more important lesson in today's Gospel. Forgiveness does not mean that what happened was acceptable. Forgiveness does not mean that we deny our pain. Forgiveness does not always mean that trust is immediately restored. But forgiveness means that I refuse to allow another person's sin to control my heart. I place the person and the injustice in the hands of God. I say, *"Lord, I cannot carry this anger forever. I give it to you."* Maybe today there is someone we need to forgive. Maybe it is a family member. Maybe it is a friend. Maybe it is someone who hurt us years ago. And perhaps we are saying, *"Father, I have tried, but I cannot forgive."*

Then today's Gospel gives us the answer: Don't begin by looking at the person who hurt you. Begin by looking at the mercy of God. Look at the times God has forgiven you. Look at the times God gave you another chance. Look at the times you failed, and God did not abandon you. Look at the times you walked away from God and God continued to wait for you. When we truly experience the richness of God's forgiveness, something happens in our hearts. We become less proud, less judgmental, and more compassionate. So today, let us not ask, "How many times do I have to forgive?" Instead, let us ask: "How many times has God forgive me?" And the answer is: more times than we can count. Therefore, Jesus says, "Seventy times seven." Not because forgiveness has a number, but because God's mercy has no limit. May we experience that mercy deeply, and having experienced it, may we have the grace to extend the same mercy to others. Forgiveness is never going to change your past, but it can enlarge your future. The past cannot be changed. What happened has happened. The words were spoken, the wound was created, and the pain was experienced. But forgiveness can change the way we carry that past into our future.

We also need to understand something very important: forgiveness is not the same as reconciliation. Reconciliation needs two people. Both sides need to be willing to come together, talk, apologize, rebuild trust, and restore the relationship. But forgiveness can begin with one person. Forgiveness is an intentional decision that takes place in our heart and mind. Sometimes we think, "I said I'm sorry, so I have forgiven." But saying sorry is a verbal exercise. Forgiveness

is an intentional act of the heart. It is choosing not to allow another person's wrongdoing to control my life anymore. And forgiveness is not easy. We need spiritual fitness and courage to forgive.

Think about someone who hurt you deeply. Perhaps it happened many years ago. You thought you had forgotten it. But suddenly, you remember that person or that incident, and immediately you feel anger, hatred, resentment, or a boiling feeling inside you. That is a sign that the wound still needs healing. Forgiveness does not mean that what happened was acceptable. It does not mean we deny the pain. It does not mean we allow someone to hurt us again. Forgiveness means I choose to release that person and that pain into the hands of God.

When we hold unforgiveness in our hearts, we sometimes think we are punishing the other person. But many times, we are imprisoning ourselves. The other person may be sleeping peacefully while we are carrying the anger, the bitterness, and the pain. That is why forgiveness is a liberation. When I forgive, I am not setting the other person free first; I am setting myself free. So today, let us ask ourselves honestly: Whom do I need to forgive? Maybe it is a family member. Maybe a friend. Maybe someone from the past. Maybe even ourselves. And here are three practical steps we can take.

First, name the wound.

Don't run away from it. Bring it honestly before God. Say, "Lord, this person hurt me. This is what happened. I am still carrying this pain." We cannot heal a wound that we refuse to acknowledge.

Second, make a deliberate decision to forgive.

Forgiveness is sometimes a feeling, but more importantly, it is a decision. We may not feel like forgiving today. But we can pray, "Lord, I choose to forgive this person. I don't want hatred to control me anymore. I place this person in your hands." Sometimes we have to make that decision again and again until the heart becomes free.

Third, pray for the person.

This is perhaps the most difficult step. We don't have to pray, "Lord, give this person everything they want!" We can simply say, "Lord, bless this person. Heal this person. Take care of this person—and heal my heart too." When we begin praying for someone who hurt us, slowly the anger begins to lose its power over us.

Brothers and sisters, we cannot always forgive by our own strength. Sometimes the wound is too deep. Sometimes the betrayal is too painful. We need the help of the Holy Spirit. So today, let us ask: "Holy Spirit, give me the courage to forgive. Give me the grace to let go. Heal my memories. Free my heart from hatred and resentment." Jesus says, "Forgive from your heart."

Let us not carry yesterday's wounds into tomorrow's life. Let us forgive ourselves. Let us forgive others. And let us allow God to heal what we cannot heal by ourselves. Because forgiveness may not change our past, but with God's grace, it can completely change our future. May God bless you all. **Amen.**

XXIV Domingo del Tiempo Ordinario (Ciclo A): El perdón sin límites, setenta veces siete

Queridos hermanos y hermanas:

El Evangelio de hoy nos presenta una de las enseñanzas más desafiantes de Jesús: el perdón sin límites. Pedro se acerca a Jesús con una pregunta interesante: “*Señor, si mi hermano peca contra mí, ¿cuántas veces debo perdonarlo? ¿Hasta siete veces?*”. Probablemente, Pedro pensaba que estaba siendo muy generoso. Tradicionalmente, se entendía que el perdón se ofrecía un número limitado de veces; tal vez tres. Pedro va más allá y dice: “¿Siete veces?”. El siete es un número asociado a la plenitud y a la perfección. Pero Jesús lo sorprende: “No siete veces, sino setenta veces siete”. Algunas traducciones dicen “setenta veces siete”. ¡Jesús no le pide a Pedro que lleve una calculadora y perdone exactamente 490 veces! Es una expresión idiomática que significa “sin límite”, siempre y en todo lugar.

Luego, Jesús nos cuenta la parábola del siervo que debía a su señor una cantidad enorme: 10.000 talentos. Era una deuda inmensa, imposible de pagar para el siervo. En tiempos de Jesús, la palabra “talento” no se refería a una pequeña suma de dinero. Era una de las unidades monetarias más grandes de la época; algo así como decir “billón” hoy en día. Un solo talento representaba una cantidad enorme de dinero. De hecho, según las comparaciones tradicionales, un talento podía equivaler aproximadamente al salario de veinte años de un trabajador. Así que, cuando Jesús dice que el siervo debía 10.000 talentos, está exagerando deliberadamente la cifra. Jesús podría haber dicho simplemente 100 talentos, pero menciona 10.000 —la cifra más alta imaginable— para transmitir una enseñanza espiritual. Era imposible que el siervo pudiera pagar esa deuda. En otras palabras, Jesús nos dice: la misericordia y el perdón que hemos recibido de Dios son incalculables. Lo que Dios nos ha perdonado es infinitamente mayor que cualquier cosa que otra persona pueda debernos. Por tanto, cuando alguien nos hace daño, estamos llamados a recordar primero cuánto nos ha perdonado Dios. Aquel hombre estaba irremediablemente endeudado. Y, sin embargo, cuando el siervo suplicó misericordia, el señor sintió compasión por él y le perdonó toda la deuda.

¡Qué experiencia tan increíble! Pero entonces, este mismo siervo sale y encuentra a otro siervo que le debe solo una pequeña cantidad: cien denarios (un denario equivale al salario de un día). Comparado con lo que se le acababa de perdonar, aquello no era casi nada. Sin embargo, agarra a su compañero, le exige el pago y finalmente hace que lo metan en la cárcel. Y naturalmente nos preguntamos: ¿Cómo pudo hacer esto? Creo que el problema no era simplemente que fuera cruel. El problema más profundo era que no había experimentado verdaderamente el perdón de su señor. Recibió el perdón, pero no permitió que este entrara en su corazón. Escuchó las palabras: “Tu deuda queda perdonada”, pero no comprendió la riqueza de esa misericordia. Quizás se marchó pensando: “*Logré escapar. Convencí a mi señor. Encontré una salida*”. No reconoció que fue salvado no por su habilidad, ni por su bondad, ni porque lo mereciera, sino porque su señor era compasivo. Y ahí fue donde el orgullo entró en su corazón. Recibió misericordia, pero no se volvió misericordioso. Recibió el perdón, pero no se volvió alguien que perdona. Experimentó la libertad, pero no otorgó libertad a otra persona.

Hermanos y hermanas, esto es algo que debemos examinar en nuestras propias vidas. A veces nos resulta muy difícil perdonar a alguien que nos ha hecho daño. Recordamos lo que dijo. Recordamos lo que hizo. Recordamos cómo nos trató. Y decimos: *“Nunca podré perdonar a esa persona”*. Pero Jesús nos pide que recordemos otra cosa: ¿Cuánto me ha perdonado Dios a mí? Cuando acudo a Dios en confesión, cuando me arrodillo ante Él y digo: *“Señor, he fallado; Señor, he pecado; Señor, necesito tu misericordia”*, Dios no dice: “Has cometido demasiados errores. He terminado contigo”. Dios dice: “Te perdono. Empieza de nuevo”. Cuanto más profundamente experimentamos ese perdón, más capaces nos volvemos de perdonar a los demás.

Pensemos en una persona que nunca ha recibido un regalo. Puede resultarle difícil comprender la alegría de dar. Pero cuando alguien experimenta la generosidad, algo cambia en su interior; desea volverse generoso. Lo mismo ocurre con el perdón. Una persona que experimenta verdaderamente la misericordia de Dios se vuelve misericordiosa. Quien experimenta verdaderamente el perdón de Dios se vuelve capaz de perdonar. Por eso Jesús nos enseña a orar en el Padre Nuestro: *“Perdona nuestras ofensas, como también nosotros perdonamos a los que nos ofenden”*. Fíjate en la conexión: le pedimos a Dios que nos perdone de la misma manera que nosotros perdonamos a los demás.

Hay una lección más importante en el Evangelio de hoy. Perdonar no significa que lo sucedido fuera aceptable. Perdonar no significa negar nuestro dolor. Perdonar no siempre implica que la confianza se restablezca de inmediato. Pero perdonar significa que me niego a permitir que el pecado de otra persona controle mi corazón. Pongo a la persona y la injusticia en manos de Dios. Digo: *“Señor, no puedo cargar con esta ira para siempre. Te la entrego a Ti”*. Tal vez hoy haya alguien a quien necesitemos perdonar. Quizás sea un familiar. Quizás sea un amigo. Tal vez sea alguien que nos hirió hace años. Y es posible que digamos: *“Padre, lo he intentado, pero no puedo perdonar”*.

Entonces, el Evangelio de hoy nos da la respuesta: no empieces mirando a la persona que te hirió. Empieza mirando la misericordia de Dios. Mira las veces que Dios te ha perdonado. Mira las veces que Dios te dio otra oportunidad. Mira las veces que fallaste y Dios no te abandonó. Mira las veces que te alejaste de Dios y Él siguió esperándote. Cuando experimentamos verdaderamente la riqueza del perdón de Dios, algo sucede en nuestros corazones. Nos volvemos menos orgullosos, menos propensos a juzgar y más compasivos. Así que hoy, no preguntemos: “¿Cuántas veces tengo que perdonar?”. Más bien, preguntemos: “¿Cuántas veces me ha perdonado Dios?”. Y la respuesta es: más veces de las que podemos contar. Por eso Jesús dice: “Setenta veces siete”. No porque el perdón tenga un número, sino porque la misericordia de Dios no tiene límites. Que experimentemos profundamente esa misericordia y que, tras haberla experimentado, tengamos la gracia de extender esa misma misericordia a los demás. El perdón nunca cambiará tu pasado, pero puede ampliar tu futuro. El pasado no se puede cambiar. Lo que sucedió, sucedió. Las palabras se dijeron, la herida se produjo y el dolor se sintió. Pero el perdón puede cambiar la forma en que llevamos ese pasado hacia nuestro futuro.

También debemos entender algo muy importante: el perdón no es lo mismo que la reconciliación. La reconciliación requiere dos personas. Ambas partes deben estar dispuestas a reunirse, hablar, pedir perdón, reconstruir la confianza y restaurar la relación. Pero el perdón puede comenzar con una sola persona. El perdón es una decisión intencional que tiene lugar en nuestro corazón y en nuestra mente. A veces pensamos: "Dije que lo siento, así que ya he perdonado". Pero pedir perdón es un ejercicio verbal. El perdón es un acto intencional del corazón. Es elegir no permitir que la falta de otra persona controle más mi vida. Y el perdón no es fácil. Necesitamos fortaleza espiritual y valentía para perdonar.

Piensa en alguien que te haya herido profundamente. Tal vez sucedió hace muchos años. Creías que lo habías olvidado. Pero de repente, recuerdas a esa persona o aquel incidente, e inmediatamente sientes ira, odio, resentimiento o una sensación de ebullición en tu interior. Esa es una señal de que la herida aún necesita sanar. Perdonar no significa que lo sucedido fuera aceptable. No significa que neguemos el dolor. No significa que permitamos que alguien nos vuelva a hacer daño. Perdonar significa que elijo dejar ir a esa persona y ese dolor, poniéndolos en las manos de Dios.

Cuando albergamos falta de perdón en nuestros corazones, a veces pensamos que estamos castigando a la otra persona. Pero muchas veces, nos estamos encarcelando a nosotros mismos. Es posible que la otra persona duerma tranquilamente mientras nosotros cargamos con la ira, la amargura y el dolor. Por eso el perdón es una liberación. Cuando perdono, no libero primero a la otra persona; me libero a mí mismo. Así que hoy, preguntémonos con sinceridad: ¿A quién necesito perdonar? Tal vez sea un familiar. Quizás un amigo. Tal vez alguien del pasado. Quizás incluso a nosotros mismos. Y aquí hay tres pasos prácticos que podemos seguir.

Primero, ponle nombre a la herida.

No huyas de ella. Preséntala con sinceridad ante Dios. Di: "Señor, esta persona me hizo daño. Esto es lo que sucedió. Aún cargo con este dolor". No podemos sanar una herida que nos negamos a reconocer.

Segundo, toma la decisión deliberada de perdonar.

El perdón a veces es un sentimiento, pero, lo que es más importante, es una decisión. Puede que hoy no sintamos deseos de perdonar. Pero podemos orar: "Señor, elijo perdonar a esta persona. No quiero que el odio me controle más. Pongo a esta persona en tus manos". A veces tenemos que tomar esa decisión una y otra vez hasta que el corazón quede libre.

Tercero, ora por esa persona.

Este es quizás el paso más difícil. No tenemos que orar diciendo: "¡Señor, dale a esta persona todo lo que quiera!". Podemos decir simplemente: "Señor, bendice a esta persona. Sánala. Cuídala... y sana también mi corazón". Cuando empezamos a orar por alguien que nos hizo daño, poco a poco la ira comienza a perder su poder sobre nosotros.

Hermanos y hermanas, no siempre podemos perdonar con nuestras propias fuerzas. A veces, la herida es demasiado profunda. A veces, la traición es demasiado dolorosa. Necesitamos la ayuda del Espíritu Santo. Así que hoy, pidamos: "Espíritu Santo, dame la valentía para perdonar. Dame la gracia para dejar ir. Sana mis recuerdos. Libera mi corazón del odio y del resentimiento". Jesús dice: "Perdonen de corazón".

No llevemos las heridas de ayer a la vida de mañana. Perdonémonos a nosotros mismos. Perdonemos a los demás. Y permitamos que Dios sane lo que nosotros no podemos sanar por nuestra cuenta. Porque el perdón tal vez no cambie nuestro pasado, pero con la gracia de Dios, puede cambiar completamente nuestro futuro. Que Dios los bendiga a todos. **Amén.**